



**Skater Hockey
Inline Hockey**

**Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga
Ligue/Lega

CLUB 1 Capolago Flyers II

2L

CLUB 2 Wollerau

2L

Lieu / Ort **Capolago** Date / Datum **29.04.2017**
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **18:00** End / Ende **20:31** Match Number / Index **DD16**
Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori **20**

No Card / Liz. No Lic. / Tess. Surname / Name Vorename / Vorname
No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma
Unterchrift

Time Keeper Chronométrateur **208173** **BERNASCONI Gabriella**

Official scorer Marqueur **97202** **FELAPPI Paolo**

Referee 1 Arbitre 1 **9203** **FERREIRA Patrick**

Referee 2 Arbitre 2 **20907** **QUIRICI Loris**

Tech. Director Directeur tech.

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

FINAL

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel **3** **5** **11** **14**
Tiers / Tempo

2 Time / Drittel **5** **5**
Tiers / Tempo Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Wollerau

3 Time / Drittel **3** **4** CAPTAIN
Tiers / Tempo 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. **0** **0**
Prol. / Sup. CAPTAIN Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori **0** **0**

Referee Comments rapporto arbitrale
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Capolago Flyers II

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome Card / Pass
Lic / Tess No

91 C PICCOLI Sascha 210323 04:01 50 91 1

97 A PIONA Walter 40212 09:21 91 97 2

99 G HAUG Jonathan 216787 17:37 50 72 3

39 G CANDOLFI Andrea X X X 215066 20:24 50 6 4

72 PELLEGRINI Giovanni 217205 21:17 91 5

6 BERNASCONI Enzo 2118 28:14 91 90 6

14 MANZOCCHI Pietro 205180 28:32 91 7

19 GIANNINI Mattia 207134 33:40 91 8

90 GIANNINI Edy 207135 41:11 50 91 9

71 RUSCA Marco 208040 45:44 50 97 10

20 SGARZI Andrea 215815 56:28 50 11

63 CALDERONI Hermes 10143

40 SPINETTI Davide 205112

50 GAETA Christian 203463

COACH Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature 10506

BERNASCONI Bruno

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps G A T Time / Zeit Temps G A T

32:26 97 2 00:00 34:26 G1

35:33 50 2 00:00 36:58 E

41:07 50 2 00:00 41:29 K1

48:47 91 2 00:00 48:47 I

48:47 91 2 00:00 48:47 U

52:12 14 2 00:00 52:46 E

58:34 97 2 00:00 60:00 G1

TOTAL 11

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps Nr. No. min Start End / Ende
Fin / Fine code

97 2 00:00 34:26 G1

50 2 00:00 36:58 E

50 2 00:00 41:29 K1

91 2 00:00 48:47 I

91 2 00:00 48:47 U

14 2 00:00 52:46 E

97 2 00:00 60:00 G1

TOTAL 14 min

2 Wollerau

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome Card / Pass
Lic / Tess No

22 C EHRLER Dominic 211009 02:58 22 1

55 A KUMIN Simon 211011 06:03 55 2

44 G RENGGLI Roman X X X 216403 07:35 77 55 3

1 G AEBISCHER Martin X 217607 08:05 22 4

77 BÜELER Michael 211010 18:15 22 5

60 BÜELER Flurin 211008 28:22 22 6 6

50 BODMER Remo 212525 30:06 22 55 7

94 HOFSTETTER Florian 214083 36:58 22 55 8

38 KUSTER Stefan 211018 38:41 22 38 9

6 HARTGENS Philippe 217559 39:06 22 55 10

41:29 22 55 11

48:47 22 12

52:46 77 13

54:15 77 50 14

COACH Surname / Name Forename / Vorname
Nom / Cognome Prénom / Nome Signature 211445

HUPPI Andreas

TOTAL 14

TIME OUT X

TOTAL 75 min